

CÔNG TY TNHH BẢO HIỂM NHÂN THỌ AIA (VIỆT NAM)

**BÁO CÁO TÌNH HÌNH HOẠT ĐỘNG CỦA QUỸ HỮU TRÍ TỰ NGUYỆN
CHO NĂM TÀI CHÍNH KẾT THÚC NGÀY 31 THÁNG 12 NĂM 2020**



CÔNG TY TNHH BẢO HIỂM NHÂN THỌ AIA (VIỆT NAM)

**BÁO CÁO TÌNH HÌNH HOẠT ĐỘNG CỦA QUỸ HƯU TRÍ TỰ NGUYỆN
CHO NĂM TÀI CHÍNH KẾT THÚC NGÀY 31 THÁNG 12 NĂM 2020**

NỘI DUNG	TRANG
Thông tin về doanh nghiệp	1
Báo cáo của Giám đốc Điều hành	2
Báo cáo kiểm toán độc lập	3
Tình hình hoạt động của Quỹ Hữu Trí Tự Nguyện	5
Thuyết minh về Báo cáo tình hình hoạt động của Quỹ Hữu Trí Tự Nguyện	8

CÔNG TY TNHH BẢO HIỂM NHÂN THỌ AIA (VIỆT NAM)

THÔNG TIN VỀ DOANH NGHIỆP

Giấy phép Đầu tư	Số 2152/GP ngày 22 tháng 2 năm 2000 do Bộ Kế hoạch và Đầu tư cấp có thời hạn 50 năm kể từ ngày cấp giấy phép.	
Giấy phép thành lập và hoạt động	Số 16 GP/KDBH ngày 14 tháng 7 năm 2008 và các Giấy phép điều chỉnh do Bộ Tài chính cấp để thay đổi tên Công ty, sửa đổi bổ sung các hoạt động kinh doanh của Công ty, và để tăng vốn điều lệ của Công ty.	
Hội đồng Thành viên	Ông William Lisle	Chủ tịch (từ ngày 29 tháng 5 năm 2020)
	Ông Qiang Cai	Chủ tịch (đến ngày 28 tháng 5 năm 2020)
	Ông Wayne David Besant	Thành viên
	Ông Mitchell David New	Thành viên
	Ông Mark Konyon	Thành viên
	Ông Ian Samuel Lydall	Thành viên
	Ông Ly Nhon T	Thành viên (đến ngày 6 tháng 1 năm 2020)
Người đại diện theo pháp luật	Ông Wayne David Besant	Giám đốc Điều hành
Người phụ trách kế toán	Bà Nguyễn Ngọc Thiên Kim	
Kế toán trưởng	Ông Huỳnh Vũ Đại Trọng	(đến ngày 8 tháng 5 năm 2020)
Trụ sở chính	Tòa nhà Sài Gòn Centre, Tháp 2, 67 Lê Lợi, Phường Bến Nghé, Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam	
Công ty kiểm toán	Công ty TNHH PwC (Việt Nam)	

CÔNG TY TNHH BẢO HIỂM NHÂN THỌ AIA (VIỆT NAM)

TRÁCH NHIỆM CỦA GIÁM ĐỐC ĐIỀU HÀNH ĐỐI VỚI BÁO CÁO TÌNH HÌNH HOẠT ĐỘNG CỦA QUỸ HỮU TRÍ TỰ NGUYỆN

Giám đốc Điều hành của Công ty TNHH Bảo hiểm Nhân thọ AIA (Việt Nam) ("Công ty") chịu trách nhiệm lập Báo cáo tình hình hoạt động của Quỹ Hữu Trí Tự Nguyện ("Báo cáo") của Công ty tại ngày 31 tháng 12 năm 2020 phù hợp với Thông tư 115/2013/TT-BTC ("Thông tư 115") do Bộ Tài chính ban hành ngày 20 tháng 8 năm 2013 và Thông tư số 130/2015/TT-BTC ("Thông tư 130") do Bộ Tài chính ban hành ngày 25 tháng 8 năm 2015 hướng dẫn việc triển khai sản phẩm bảo hiểm hưu trí tự nguyện thuộc nghiệp vụ bảo hiểm hưu trí tự nguyện và các quy định pháp lý hiện hành có liên quan áp dụng cho các doanh nghiệp kinh doanh bảo hiểm đang hoạt động tại Việt Nam. Trong việc lập Báo cáo này, Giám đốc Điều hành được yêu cầu phải:

- chọn lựa các chính sách kế toán phù hợp và áp dụng một cách nhất quán;
- thực hiện các xét đoán và ước tính một cách hợp lý và thận trọng; và
- lập Báo cáo trên cơ sở công ty hoạt động liên tục trừ khi giả định công ty hoạt động liên tục là không phù hợp.

Giám đốc Điều hành của Công ty chịu trách nhiệm đảm bảo rằng các sổ sách kế toán đúng đắn đã được thiết lập và duy trì để thể hiện tình hình hoạt động của Quỹ Hữu Trí Tự Nguyện với độ chính xác hợp lý tại mọi thời điểm và để làm cơ sở cho việc lập Báo cáo này phù hợp với Thông tư 115, Thông tư 130 và các quy định pháp lý hiện hành có liên quan áp dụng cho các công ty bảo hiểm đang hoạt động tại Việt Nam. Giám đốc Điều hành của Công ty cũng chịu trách nhiệm đối với việc bảo vệ các tài sản của Công ty và thực hiện các biện pháp hợp lý để ngăn ngừa và phát hiện các gian lận hoặc nhầm lẫn.

PHÊ DUYỆT BÁO CÁO TÌNH HÌNH HOẠT ĐỘNG CỦA QUỸ HỮU TRÍ TỰ NGUYỆN

Theo đây, tôi phê duyệt Báo cáo tình hình hoạt động của Quỹ Hữu Trí Tự Nguyện đính kèm theo từ trang 5 đến trang 8. Báo cáo này được lập phù hợp với Thông tư 115, Thông tư 130 và các quy định pháp lý hiện hành có liên quan áp dụng cho các công ty bảo hiểm đang hoạt động tại Việt Nam.



Wayne David Besant
Giám đốc Điều hành

TP. Hồ Chí Minh, CHXHCN Việt Nam
Ngày 31 tháng 3 năm 2021

BÁO CÁO KIỂM TOÁN GỬI CHỦ SỞ HỮU CỦA CÔNG TY TNHH BẢO HIỂM NHÂN THỌ AIA (VIỆT NAM)

Chúng tôi đã kiểm toán Báo cáo tình hình hoạt động của Quỹ Hưu Trí Tự nguyện (“Báo cáo”) kèm theo của Công ty TNHH Bảo hiểm Nhân thọ AIA (Việt Nam) (“Công ty”) được lập ngày 31 tháng 12 năm 2020 và được Giám đốc Điều hành phê duyệt ngày 31 tháng 3 năm 2021. Báo cáo này bao gồm tình hình hoạt động của Quỹ Hưu Trí Tự nguyện cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2020 và các thuyết minh của Báo cáo được trình bày từ trang 5 đến trang 8.

Trách nhiệm của Giám đốc Điều hành

Giám đốc Điều hành của Công ty chịu trách nhiệm trong việc lập và trình bày trung thực và hợp lý Báo cáo phù hợp với Thông tư 115/2013/TT-BTC (“Thông tư 115”) do Bộ Tài chính ban hành ngày 20 tháng 8 năm 2013 và Thông tư số 130/2015/TT-BTC (“Thông tư 130”) do Bộ Tài chính ban hành ngày 25 tháng 8 năm 2015 hướng dẫn việc triển khai sản phẩm bảo hiểm hưu trí tự nguyện thuộc nghiệp vụ bảo hiểm hưu trí tự nguyện và các quy định pháp lý hiện hành có liên quan áp dụng cho các doanh nghiệp kinh doanh bảo hiểm đang hoạt động tại Việt Nam và chịu trách nhiệm về kiểm soát nội bộ mà Giám đốc Điều hành xác định là cần thiết để đảm bảo cho việc lập và trình bày Báo cáo không có sai sót trọng yếu do gian lận hoặc nhầm lẫn.

Trách nhiệm của Kiểm toán viên

Trách nhiệm của chúng tôi là đưa ra ý kiến về Báo cáo này dựa trên kết quả cuộc kiểm toán. Chúng tôi đã tiến hành kiểm toán theo các Chuẩn mực Kiểm toán Việt Nam. Các chuẩn mực này yêu cầu chúng tôi tuân thủ chuẩn mực và các quy định về đạo đức nghề nghiệp và lập kế hoạch và thực hiện cuộc kiểm toán để đạt được sự đảm bảo hợp lý về việc liệu Báo cáo của Công ty có còn sai sót trọng yếu hay không.

Công việc kiểm toán bao gồm thực hiện các thủ tục nhằm thu thập các bằng chứng kiểm toán về các số liệu và thuyết minh trên Báo cáo. Các thủ tục kiểm toán được lựa chọn dựa trên xét đoán của kiểm toán viên, bao gồm đánh giá rủi ro có sai sót trọng yếu trong Báo cáo do gian lận hoặc nhầm lẫn. Khi thực hiện đánh giá các rủi ro này, kiểm toán viên đã xem xét kiểm soát nội bộ của Công ty liên quan đến việc lập và trình bày Báo cáo trung thực và hợp lý nhằm thiết kế các thủ tục kiểm toán phù hợp với tình hình thực tế, tuy nhiên không nhằm mục đích đưa ra ý kiến về hiệu quả của kiểm soát nội bộ của Công ty. Công việc kiểm toán cũng bao gồm việc đánh giá tính thích hợp của các chính sách kế toán được áp dụng và tính hợp lý của các ước tính kế toán của Giám đốc Điều hành cũng như đánh giá việc trình bày tổng thể Báo cáo.

Chúng tôi tin tưởng rằng các bằng chứng kiểm toán mà chúng tôi đã thu thập được là đầy đủ và thích hợp làm cơ sở cho ý kiến kiểm toán của chúng tôi.

Ý kiến của Kiểm toán viên

Theo ý kiến của chúng tôi, xét trên các khía cạnh trọng yếu, Báo cáo tình hình hoạt động của Quỹ Hưu Trí Tự nguyện của Công ty cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2020 đã được lập phù hợp với Thông tư 115 và Thông tư 130.

Giới hạn về đối tượng nhận và sử dụng báo cáo kiểm toán

Báo cáo kiểm toán của chúng tôi được gửi cho các Thành viên của Công ty cho mục đích tuân thủ yêu cầu của Thông tư 115 và Thông tư 130. Do vậy, báo cáo kiểm toán của chúng tôi có thể không phù hợp cho các mục đích khác.

Thay mặt và đại diện cho Công ty TNHH PwC (Việt Nam)



Nguyễn Hoàng Nam
Số Giấy CN ĐKHN kiểm toán:
0849-2018-006-1
Chữ ký được ủy quyền

Báo cáo kiểm toán số: HCM10522
TP. Hồ Chí Minh, ngày 31 tháng 3 năm 2021



Trần Văn Thắng
Số Giấy CN ĐKHN kiểm toán:
3586-2021-006-1

CÔNG TY TNHH BẢO HIỂM NHÂN THỌ AIA (VIỆT NAM)

**BÁO CÁO TÌNH HÌNH HOẠT ĐỘNG CỦA QUỸ HƯU TRÍ TỰ NGUYỆN
CHO NĂM TÀI CHÍNH KẾT THÚC NGÀY 31 THÁNG 12 NĂM 2020**

A. TÌNH HÌNH HOẠT ĐỘNG CỦA QUỸ HƯU TRÍ TỰ NGUYỆN

I. PHÍ BẢO HIỂM VÀ GIÁ TRỊ QUỸ HƯU TRÍ TỰ NGUYỆN

	2020	2019
	Triệu đồng	Triệu đồng
1. Tổng số phí bảo hiểm nộp trong năm	6.960	7.231
Hợp đồng bảo hiểm cá nhân	101	20
Phần đóng góp định kỳ của cá nhân	101	20
Phần đóng góp thêm	-	-
Hợp đồng bảo hiểm nhóm	6.859	7.211
Phần đóng góp của người sử dụng lao động	4.146	4.477
Phần đóng góp của người lao động	2.713	2.734
2. Các khoản chi phí liên quan	(578)	(621)
Phí ban đầu	(330)	(361)
Phí bảo hiểm rủi ro	(148)	(158)
Phí quản lý hợp đồng bảo hiểm	(100)	(102)
3. Tổng số phí bảo hiểm đầu tư vào quỹ hưu trí tự nguyện:	6.382	6.610

CÔNG TY TNHH BẢO HIỂM NHÂN THỌ AIA (VIỆT NAM)

**BÁO CÁO TÌNH HÌNH HOẠT ĐỘNG CỦA QUỸ HỮU TRÍ TỰ NGUYỄN
CHO NĂM TÀI CHÍNH KẾT THÚC NGÀY 31 THÁNG 12 NĂM 2020**

A. TÌNH HÌNH HOẠT ĐỘNG CỦA QUỸ HỮU TRÍ TỰ NGUYÊN (tiếp theo)

I. PHÍ BẢO HIỂM VÀ GIÁ TRỊ QUỸ HỮU TRÍ TỰ NGUYÊN (tiếp theo)

		Đơn vị: Triệu đồng	
		Tại ngày 31 tháng 12 năm 2020	Tại ngày 31 tháng 12 năm 2019
Tài sản			
Tài sản			
Tiền gửi tại các Tổ chức tín dụng	46.996	22.485	53.250
Trái phiếu Chính phủ	297.493	277.519	11
Trái phiếu doanh nghiệp không có bảo lãnh của Chính phủ	66.842	58.860	276
Phải thu lãi đầu tư	13.772	13.399	
Phải thu khác	112	172	
Tổng tài sản	425.215	372.435	53.537
Nợ phải trả và tài sản thuần			
Nợ phải trả			
Dự phòng nghiệp vụ	61.981	61.981	
Phải trả Ngân sách Nhà nước	19	19	
Phải trả khác	245	245	
Tổng nợ phải trả	62.245	62.245	318.898
Tài sản thuần	362.971	362.971	
Giá trị quỹ hưu trí tự nguyện đầu năm (triệu đồng)		372.435	
Giá trị quỹ hưu trí tự nguyện cuối năm (triệu đồng)		425.215	
Tỷ suất đầu tư của quỹ hưu trí tự nguyện (%/ năm)		7,32	

CÔNG TY TNHH BẢO HIỂM NHÂN THỌ AIA (VIỆT NAM)

**BÁO CÁO TÌNH HÌNH HOẠT ĐỘNG CỦA QUỸ HỮU TRÍ TỰ NGUYỄN
CHO NĂM TÀI CHÍNH KẾT THÚC NGÀY 31 THÁNG 12 NĂM 2020**

A. TÌNH HÌNH HOẠT ĐỘNG CỦA QUỸ HỮU TRÍ TỰ NGUYỄN (tiếp theo)

II. BÁO CÁO THU NHẬP VÀ CHI PHÍ CỦA QUỸ HỮU TRÍ TỰ NGUYỄN

	2020	2019
	Triệu đồng	Triệu đồng
Thu nhập		
Từ nguồn phí bảo hiểm	6.960	7.231
Từ lãi đầu tư	29.044	27.203
Thu nhập khác	4	-
Tổng thu nhập	36.008	34.434
Chi phí		
Phí ban đầu	330	361
Phí bảo hiểm rủi ro	148	158
Phí quản lý hợp đồng bảo hiểm	100	102
Chi phí dự phòng nghiệp vụ	8.706	9.284
Dự phòng thường duy trì hợp đồng cho chủ hợp đồng (Thuyết minh B.3)	23	288
Chi phí hoạt động đầu tư	280	122
Tổng chi phí	9.587	10.315
Chênh lệch giữa thu nhập và chi phí	26.420	24.119
Thu nhập trả cho bên mua bảo hiểm (triệu đồng)	2.870	2.900
Tỷ suất đầu tư thực tế (%/năm)	7,32	7,54
Tỷ suất đầu tư thanh toán cho bên mua bảo hiểm (%/năm)	5,60	5,67

CÔNG TY TNHH BẢO HIỂM NHÂN THỌ AIA (VIỆT NAM)

**BÁO CÁO TÌNH HÌNH HOẠT ĐỘNG CỦA QUỸ HƯU TRÍ TỰ NGUYỆN
CHO NĂM TÀI CHÍNH KẾT THÚC NGÀY 31 THÁNG 12 NĂM 2020**

B. THUYẾT MINH VỀ BÁO CÁO TÌNH HÌNH HOẠT ĐỘNG CỦA QUỸ HƯU TRÍ TỰ NGUYỆN

1. Tiền bảo hiểm nộp vào sau khi trừ đi các khoản phí được phép khấu trừ được chuyển vào một quỹ gọi là Quỹ Hữu Trí Tự Nguyện. Quỹ Hữu Trí Tự Nguyện là tập hợp của các tài khoản bảo hiểm hưu trí được mở, theo dõi và quản lý riêng cho mỗi chủ hợp đồng, tuân thủ quy định về chế độ tài chính áp dụng cho các doanh nghiệp đang hoạt động kinh doanh bảo hiểm nhân thọ, Thông tư số 115/2013/TT-BTC ngày 20 tháng 8 năm 2013 của Bộ Tài Chính và Thông tư số 130/2015/TT-BTC ngày 25 tháng 8 năm 2015 của Bộ Tài chính hướng dẫn về bảo hiểm hưu trí và quỹ hưu trí tự nguyện.
2. Hoạt động đầu tư của Quỹ Hữu Trí Tự Nguyện phải tuân thủ các quy định của pháp luật và theo chính sách đầu tư được trình bày với khách hàng khi khách hàng tham gia bảo hiểm. Mục tiêu của hoạt động đầu tư của Quỹ Hữu Trí Tự Nguyện là tối đa hóa và ổn định mức lợi tức từ các khoản đầu tư dài hạn. Quỹ Hữu Trí Tự Nguyện chủ yếu đầu tư vào tiền gửi và trái phiếu Chính phủ tạo ra thu nhập dự đoán được và ổn định trong tương lai trung và dài hạn.
3. Khi đóng phí bảo hiểm đầy đủ và đúng hạn, khách hàng sẽ được cộng thêm một khoản thưởng duy trì hợp đồng vào các ngày kỷ niệm hợp đồng lần thứ 5, 10, 15, 20, 25 và 30.
4. Trong năm 2020, Công ty đã trả cho bên mua bảo hiểm mức lãi bình quân gia quyền là 5,60%/năm (2019: 5,67%/năm). Tỷ suất đầu tư bình quân gia quyền trong năm là 7,32%/năm (2019: 7,54%/năm).

Báo cáo tình hình hoạt động của Quỹ Hữu Trí Tự Nguyện đã được Giám đốc Điều hành phê duyệt ngày 31 tháng 3 năm 2021.

Người lập

Người phụ trách kế toán

Chuyên gia tính
toán được chỉ định

Giám đốc Điều hành



Nguyễn Hồng Nguyên



Nguyễn Ngọc Thiên Kim



The stamp is a red circular seal of AIA (Vietnam) with the text 'S.G.P. 16-D.T.N-NG', 'CÔNG TY TRÁCH NHIỆM HỮU HẠN BẢO HIỂM NHÂN THỌ AIA (VIỆT NAM)', and 'QUẢN LÝ - T.P.H. CHỈ ĐỊNH'.

Lin Yi

Wayne David Besant